



Product information for:
Filter Bottle

Please read and retain this important information for future reference.

www.tommeetippee.com

SAFETY GUIDANCE

- WARNING!** For your child's safety and health.
- Always use this product with adult supervision. Accidents have occurred when babies have been left alone with drinking equipment due to the baby falling or if the product has disassembled.
 - Never use spouts as a soother. Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay. Tooth decay in young children can occur even when non-sweetened fluids are used. This can occur if the baby is allowed to use the cup for long periods through the day and particularly through the night, when saliva flow is reduced or if it is used as a soother.
 - Always check food temperature before feeding.
 - Not suitable for microwave use apart from sterilising. See cleaning and sterilisation instructions below.

CLEANING AND STERILIZATION

FILTER

- Before first use, submerge the filter in water for at least 20 minutes. This will thoroughly wet the filter to ensure easy flow from first use.
- **Do not** clean or wash the filter with soapy water.
- **Do not** place the filter in the dishwasher or sterilise using steam (electric and microwave), boiling or cold water tablet/liquid solution.
- **FILTER MUST BE REPLACED EVERY 150 LITRES/40 GALLONS OR AFTER 2 MONTHS, WHICH EVER COMES FIRST, TO GUARANTEE PERFORMANCE.**

BOTTLE AND LID

- **Remove filter from cup.**
- Before first use, clean the product. Clean before each use.
- Always wash the product immediately after use.
- Wash in warm soapy warmer and rinse in clean water or use a dishwasher (top shelf only). Do not clean with solvents or harsh chemicals.
- **Do not** allow product to come into contact with oil based foods (e.g. oil/ tomato based sauces) as staining will occur.
- Suitable for sterilization by steam (electric and microwave), boiling or cold water tablet/liquid solution.

STORAGE AND USE

- Inspect before each use and pull the spout in all directions. Throw away at the first signs of damage or weakness.
- **Do not** store or leave in direct sunlight or near a source of heat.
- **Do not** store with or allow to come into contact with solvents or harsh chemicals.
- Not suitable for use in a conventional oven or a combination microwave oven with the grill feature switched on.
- Not suitable for hot or fizzy (carbonated) drinks.
- **Do not** use hot water (maximum temperature 85oF/29oC).
- **Do not** freeze bottle or filter (minimum temperature 34oF/1oC).
- Empty water from your tommee tippee filter bottle before storing and loosen cap from the bottle to prevent odors. After period of non-use, or as required, wash bottle following the cleaning and sterilization instructions.

DO NOT WASH FILTER WITH SOAPY WATER.

- Not intended as a squeeze bottle.

FILTER STORAGE AND USE

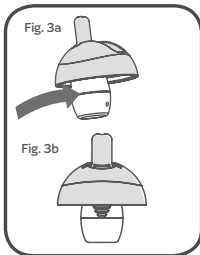
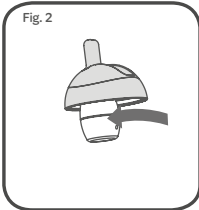
- Before first use, submerge the filter in water for at least 20 mins. This will thoroughly wet the filter to ensure easy flow from first use.
- If the filter is to be left unused it should be removed from the bottle and air dried prior to storage.
- When the filter is to be used again, follow above instructions for first use.



BEFORE FIRST USE, SUBMERGE THE FILTER IN WATER FOR AT LEAST 20 MINUTES. THIS WILL THOROUGHLY WET THE FILTER TO ENSURE EASY FLOW FROM FIRST USE. THIS CUP IS DESIGNED TO FILTER WATER. IT SHOULD NOT BE USED FOR OTHER BEVERAGES.

INSTRUCTIONS FOR CHANGING FILTER

1. Unscrew the lid. (Fig. 1)
2. Turn the filter anti-clockwise to remove the filter. (Fig. 2)
3. Remove the new filter from all packaging.
4. Submerge the filter in water for at least 20 minutes. This will thoroughly wet the filter to ensure easy flow from first use.
5. Insert filter into the top of the lid and gently turn clockwise (Fig 3a) until it hits the stop. It is in the correct position when the grills on the filter align with the spout (Fig 3b). Do not over tighten.
6. Replace the lid on base and tighten until it stops. Do not over tighten. (Fig. 4)



Our cup range is designed to keep your little one happy and hydrated and our Filter Bottle will do just that! It's sometimes hard to convince kids to drink water because of the taste and smell but our Filter Bottle turns tap water into great fresh tasting water anywhere.

Reduces chlorine - taste & smell	☺
Reduces sediment*	☺
This tommee tippee filtration system has been tested & certified by independent laboratory testing conducted according to NSF standard 42 for extraction and toxicology.	☺
Happy Planet - 1 filter is the equivalent of 300 plastic bottles of water (500ml)	☺

* Not certified by WQA.

This product is intended for use with mains tap water only. 1 filter will last for over 400 refills, 150 litres/40 gallons or 2 months, which ever comes first. The filter must be replaced after this to guarantee performance.

Do not use with water that is microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection before or after the system.

Distributed By Mayborn USA;
Mayborn USA Inc. dba Mayborn Group
1 Edgewater Drive
Suite 109
Norwood, MA 06062

Copyright © Mayborn USA. 2015.
TOMMEE TIPPEE is a registered trademark.

Any manufacture, publication, copying, hiring, lending and reproduction of any materials is strictly prohibited and constitutes infringement.

Please understand that Mayborn cannot accept liability on their part if you do not follow the given usage instructions.

USA Patent 7473362.

Leaflet No. 0548040



FR

Renseignements sur le produit pour la:

Tasse avec filtre

Veuillez lire et conserver ces renseignements importants pour consultation ultérieure.

www.tommeetippee.com

CONSEILS DE SÉCURITÉ

- MISE EN GARDE! Pour la sécurité et la santé de votre enfant.
Utilisez toujours ce produit sous la supervision d'un adulte.
Des accidents se sont produits quand les bébés ont été laissés seuls avec un article d'alimentation liquide car le bébé est tombé ou le produit s'est démonté.
N'utilisez jamais les becs comme une sucette.
Vérifiez toujours la température de la nourriture avant l'alimentation.

NETTOYAGE ET STÉRILISATION

- FILTRE
Avant la première utilisation, immergez le filtre dans l'eau pendant au moins 20 minutes.
Ne nettoyez pas et ne lavez pas le filtre avec de l'eau savonneuse.
Lavez toujours le produit juste après son utilisation.
Ne laissez pas le produit toucher des aliments à base d'huile.

RANGEMENT ET UTILISATION

- Inspectez le produit avant chaque utilisation et tirez sur le bec dans tous les sens.
Ne le rangez pas et ne le laissez pas exposé directement à la lumière du soleil.
Ne le rangez pas et ne le laissez pas toucher des dissolvants ou des produits chimiques forts.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION, IMMERGEZ LE FILTRE DANS L'EAU PENDANT AU MOINS 20 MINUTES. AINSI, LE FILTRE SERA BIEN MOUILLÉ ET LE DÉBIT SERA FACILE DÈS LA PREMIÈRE UTILISATION. CETTE TASSE EST CONÇUE POUR FILTRER L'EAU. ELLE NE DEVRAIT PAS ÊTRE UTILISÉE POUR D'AUTRES BOISSONS.

CONSIGNES POUR CHANGER LE FILTRE

- 1. Dévissez le couvercle.
2. Tournez le filtre dans le sens antihoraire pour l'enlever.
3. Retirez le nouveau filtre de l'emballage.
4. Immergez le filtre dans l'eau pendant au moins 20 minutes.

Notre gamme de tasses est conçue pour préserver le bonheur et l'hydratation de votre bébé et c'est ce qu'accomplit notre tasse avec filtre!

Table with 2 columns: Feature and Smiley icon. Rows include: Réduit le chlore - goût et odeur, Réduit les sédiments*, Ce système de filtration de tommee tippee a été testé et certifié par des essais en laboratoire indépendants menés conformément aux normes 42 et 53 de NSF eu égard à l'extraction et à la toxicologie, Un filtre Happy Planet est l'équivalent de 300 bouteilles d'eau en plastique (500 ml).

* Qualité de l'eau (Water, Quality Association, WQA).

Ce produit est conçu pour être utilisé avec l'eau du robinet uniquement. Un filtre durera pendant plus de 400 remplissages, 150 litres/40 gallons ou 2 mois, la première de ces dates prévalant. Ensuite, le filtre doit être remplacé pour garantir sa performance.

Ne l'utilisez pas avec de l'eau microbiologiquement non potable ou de qualité inconnue sans désinfection adéquate avant ou après le système.

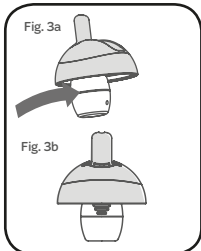
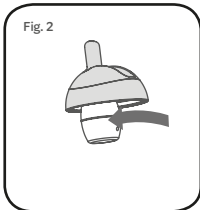
Distribuée par : Mayborn USA; Mayborn USA Inc. dba Mayborn Group 1 Edgewater Drive Suite 109 Norwood, MA 06062

Droit d'auteur © Mayborn USA. 2015. TOMMEE TIPPEE est une marque déposée.

Toute fabrication, publication, copie, embauche et reproduction et tout prêt des matériaux sont strictement interdits et constituent une contrefaçon.

Sachez que Mayborn ne peut pas assumer de responsabilité si vous ne respectez pas les consignes d'utilisation prescrites.

Brevet 7473362 des États-Unis.





ES

Información de producto para :
Biberón con filtro

Lee y guarda esta información importante para consultarla en el futuro.

www.tommeetippee.com

PAUTAS DE SEGURIDAD

- **¡ADVERTENCIA!** Para la seguridad y salud de tu hijo.
- Utiliza siempre este producto bajo supervisión de un adulto. Han sucedido accidentes cuando se dejan solos a los bebés con equipos para bebidas debido a caídas de los bebés o si se desarma el producto.
- Nunca uses los picos como chupete. La succión continua y prolongada de fluidos causará caries. Las caries en los niños pequeños pueden aparecer incluso cuando se utilizan fluidos sin azúcar. Esto puede ocurrir si se le permite al bebé usar la taza durante largos periodos en el día y en especial en la noche, cuando el flujo de saliva se reduce, o si se la utiliza como chupete.
- Siempre prueba la temperatura de los alimentos antes de alimentar al bebé.
- No apto para utilizar en microondas, excepto que sea para su esterilización. Consulta las instrucciones de limpieza y esterilización a continuación.

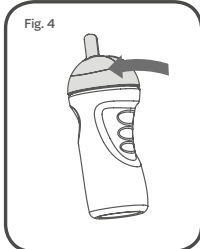
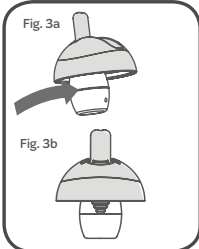
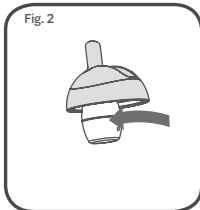
LIMPIEZA Y ESTERILIZACIÓN

FILTRO

- Antes de su primer uso, sumerge el filtro en agua al menos por 20 minutos. Esto mojará completamente el filtro para garantizar un mejor flujo desde el primer uso.
- No limpies ni laves el filtro con agua jabonosa.
- No coloques el filtro en el lavavajillas ni lo esterilices usando vapor (eléctrico o microondas) o una solución líquida/tabletas en agua hirviendo o helada.
- **DEBES REEMPLAZAR EL FILTRO CADA 150 LITROS/40 GALONES O LUEGO DE 2 MESES, LO QUE SUCEDA PRIMERO, PARA GARANTIZAR EL RENDIMIENTO.**
- **RETIRA EL FILTRO DE LA TAZA.**
- Antes de su primer uso, limpia el producto. Límpialo antes de cada uso.
- Siempre lava el producto inmediatamente después de su uso.
- Lávalo en agua tibia jabonosa y enjuaga con agua limpia o utilizando un lavavajillas (solo en la parte superior). No lo limpies con solventes ni con químicos peligrosos.
- No dejes que el producto entre en contacto con alimentos aceitosos (p. ej., salsas a base de aceite/tomate) ya que se manchará.
- Apto para esterilizar con vapor (eléctrico y de microondas), o con una solución líquida/tabletas en agua hirviendo o helada.

INSTRUCCIONES PARA CAMBIAR EL FILTRO

1. Desenrosca la tapa (Fig. 1).
2. Gira el filtro en sentido contrario a las agujas del reloj para retirarlo (Fig. 2).
3. Retira el envase del nuevo filtro.
4. Sumerge el filtro en agua al menos por 20 minutos. Esto mojará completamente el filtro para garantizar un mejor flujo desde el primer uso.
5. Inserta el filtro en la parte superior de la tapa y gíralo suavemente en el sentido de las agujas del reloj (Fig. 3a) hasta que se detenga. Se encuentra en la posición correcta cuando las rejillas del filtro se acoplan con el pico (Fig. 3b). No lo ajustes excesivamente.
6. Vuelve a colocar la tapa en la base y ajusta hasta que se detenga. No lo ajustes excesivamente. (Fig. 4)



Nuestra gama de tazas está diseñada para mantener a tu pequeño feliz e hidratado, y nuestro biberón con filtro hará exactamente eso! A veces es difícil convencer a los niños de beber agua debido a su sabor y olor, pero nuestro biberón con filtro convierte el agua del grifo en un agua fresca y de gran sabor, en cualquier lugar.

Reduce el sabor y olor del cloro
Reduce los sedimentos*
Este sistema de filtración tommee tippee ha sido probado y certificado mediante pruebas de laboratorio independientes llevadas a cabo de acuerdo con las normas NSF 42 y para extracción y toxicología.
Happy Planet: 1 filtro equivale a 300 botellas plásticas de agua (de 500 ml)

* No está certificado por la Asociación de Calidad del Agua (Water Quality Association, WQA).

Este producto está diseñado para su uso solo con agua corriente del grifo. 1 filtro durará más de 400 recargas, 150 litros/40 galones o 2 meses, lo que suceda primero. Debes reemplazar el filtro cuando suceda esto para garantizar el rendimiento.

No lo utilices con agua que no sea segura microbiológicamente o de calidad desconocida sin la desinfección adecuada antes o después del sistema.

ALMACENAMIENTO Y USO

- Revisa el producto antes de cada uso y tira del pico en todas las direcciones. Deséchalo apenas luzca dañado o débil.
- No lo almacenes ni lo dejes bajo luz solar directa ni cerca de una fuente de calor.
- No lo almacenes junto con solventes o químicos peligrosos, ni permitas que entre en contacto con ellos.
- No apto para usarlo en un horno convencional o microondas combinado cuando la función de parrilla esté activada.
- No apto para bebidas calientes ni gaseosas (carbonatadas).
- No utilices agua caliente (temperatura máxima 85 °F/29 °C).
- No congeles la botella ni el filtro (temperatura mínima 34 °F/1 °C).
- Vacía el biberón con filtro tommee tippee antes de guardarlo y afloja la tapa para prevenir olores. Luego de un periodo sin utilización, o según sea necesario, lava el biberón siguiendo las siguientes instrucciones de limpieza y esterilización.

NO LAVES EL FILTRO CON AGUA JABONOSA.

- No está diseñado como biberón a presión.
- Para uso individual únicamente.

ALMACENAMIENTO Y USO DEL FILTRO

- Antes de su primer uso, sumerge el filtro en agua al menos 20 minutos. Esto mojará completamente el filtro para garantizar un mejor flujo desde el primer uso.
- Si no vas a utilizar el filtro, retíralo del biberón y sécalo al aire libre antes de guardarlo.
- Cuando vayas a utilizar el filtro nuevamente, sigue las instrucciones mencionadas anteriormente para el primer uso.



ANTES DE SU PRIMER USO, SUMERGE EL FILTRO EN AGUA AL MENOS POR 20 MINUTOS. ESTO MOJARÁ COMPLETAMENTE EL FILTRO PARA GARANTIZAR UN MEJOR FLUJO DESDE EL PRIMER USO. ESTA TAZA ESTÁ DISEÑADA PARA FILTRAR AGUA. NO DEBE UTILIZARSE CON OTRAS BEBIDAS.

Distribuido por Mayborn USA;
Mayborn USA Inc. dba Mayborn Group
1 Edgewater Drive
Suite 109
Norwood, MA 06062

Copyright © Mayborn USA, 2015.
TOMMEE TIPPEE es una marca comercial registrada.

Cualquier fabricación, publicación, copia, contratación, préstamo y reproducción de cualquiera de los materiales está estrictamente prohibido y constituye una infracción.

Comprende que Mayborn no puede aceptar responsabilidades por su parte si no sigues las instrucciones de uso proporcionadas.

Patente de EE. UU. 7473362.